

Korošci in Korošice cone A!

Jugoslovanska strahovlada v coni A se bliža svojemu koneu. Kmalu je bomo rešeni. Jugoslov. vojaštvo se mora iz Koroške umakniti, vrnitev v domovino je beguncem dovoljena, sekvestracije bodo odpravljene, ječe se bodo odprle, in svobodno bodo smeli govoriti o svoji usodi, svobodno in brez pritiska govoriti o tem, ali naj pripadeta Rožna dolina in Velikovec SHS državi, odnosno, ali bosta ostali pri Koroški, kakor je to že izza taužend let bilo.

Naše glasovanje stoji pod mogočno zaseito Velike Britanije, Francoske in Italije, ktere države jamčijo za svobodno, nepopačeno glasovanje in, ki ne bodo trpele, da bi se pred glasovanjem pritiskalo na ljudi, ali pa nad njimi maščevalo po glasovanju. Zaupajte jim!

Rojaki!

Vkljub 14 mesečnemu jugoslovanskemu nasilju še do danes niste upognili svojega vratu njihovemu gospodstvu. Ne samo vaše zvesto koroško sree, ki utriplje za vaš koroški rod, nam jamči za vašo neomajano koroško zvestobo, tudi vsi razlogi zdravega razuma govore za to, da se nikoli ne boste dali prevariti, da bi glasovali za Jugoslavijo. Ne, vaše domovine ne boste pustili raztrgati za nobeno ceno, ne boste jim nasedli jugoslovanskim plačanim agitatorjem, to dobro vemo.

Edino svobodna, nedeljena Koroška, ktere meje so po naravi zamejčene proti Jugu po neboličnih gorskih stenah Karavank, nam jamči za našo boljšo bodočnost, za naše gospodarsko blagostanje in za razevit naše dežele. Za južno Koroško je gospodarski in duševni stik s Celovcem, Beljakom in ostalo Koroško prvi in najznamenitejši življenski predpogoj. Brez Celovca, brez Beljaka je cona A duševno in gospodarsko mrtva. Vi prebivalci Rožne doline in okraja Velikovec se boste morali sedaj odločiti, ali za svobodno republiko Avstrijo, ali pa za militaristično državo SHS, za kraljestvo kralja Petra.

Zdaj gre odločitev za to, ali bodo Karavanke tušči v bodoče meja proti Balkanu, gre za to, ali boste ostali pri visoko kulturni Avstrijski republiki, ki vam jamči za vaš proevit in vašo svobodo, ali če boste nasedli jugoslovanskim sladkim besedam in praznim obljudbam, ki se ne bodo nikoli uresničile. Odločiti se imate, ali naj ostane Koroška tudi v bodoče, kakor je to že taužend let bilo, dežela svobode in miru, odnosno, ali

naj zavlada pri nas, kakor ob navalu Jugoslovanov sovraščvo, nemir in potoj in drugo nasilstvo.

Kmalu bo odločitev pala. Ves svet gleda na nas, na domovino koroških mučenikov v 20. stoletju.

Ker nam plebiscitna komisija jamči za svobodno, nepopačeno ljudsko glasovanje, je zmaga naša. Jugoslovani, ki se glasovanja boje, bodo tudi v bodoče skušali na vse načine po svojih plačanih agentih povzročiti po deželi nemire in potoje, da bi zavlekli ljudsko glasovanje, pred katerim se tresejo. Mi Korošci, ki ljubimo mir in svobodo in uživamo pred svetom častno ime kulturne nacije, se ne bomo dali zapeljati, da bi tudi mi enako nasilno nastopali, kakor Jugoslovani. Ohranili bomo mir in red, kakor se to vsakemu republikancu spodobi.

Korošci! Ljudsko glasovanje bo o naši usodi, o usodi naše ljube Koroške domovine za vse večne čase odločilo. Ob tem velikem zgodovinskem trenotku, ljubi Korošci, Nemci in Slovenci, moramo biti vsi edini, vsi ene misli, vsi v enem taboru, v naročju naše ljube koroške očetnjave. Vsi predsodki, vse razlike stanu, vse strankarstvo mora zdaj prenehati, ko bomo poklicani vršiti sveto dolžnost, odločiti se glede usode Koroške, ko bomo klicani na volišče, da pred vsem svetom svečano pokažemo, da smo svoji Koroški domovini ohranili zvestobo, in da je nočemo, nikdar prodati privandranim čušom. Vsaka vas, vsaka stranka, vsak stan naj torej gleda na to, bodisi Nemec ali Slovenec, — v republiki smo vsi glich —, da bo naša zmaga čim sijajnejša, da se ljudska volja ne bo nikjer pačila.

Korošci, domovina vas kliče, ne pozabite je! Otresite se jugoslovanskega strahu; prosti se in ura odločitve se bliža! Duhomornega čakanja in zavlačevanja je konec in konec jugoslovanskega nasilja! Bodite torej na odločilni trenotek vsak čas pripravljeni! Strnite se in složno

„Na delo tedaj,
Ker resnobni so dnovi,
A delo in trud naj vam Bog blagoslovil!“

„Koroški domovinski svet“

v Celovcu, dne 8. Augusta 1920.



Kärntner und Kärntnerinnen der Zone A!



Die jugoslawische Willkürherrschaft in der Zone I (A) des Kärntner Abstimmungsgebietes geht zu Ende. Die südslawischen Truppen ziehen endgültig aus Kärnten ab, die Flüchtlinge dürfen heimkehren, die Sequestrationen werden ehestens aufgehoben, die Kerker unserer verfolgten Landsleute werden sich öffnen, frei und unbeeinflusst wird unser Volk sein Wort sprechen, ob das Rosental und der Bezirk Völkermarkt zum SHS-Staat kommen oder mit dem übrigen Kärnten bei der Republik Österreich verbleiben soll.

Anser Selbstbestimmungsrecht

steht unter dem mächtigen Schutze Großbritanniens, Frankreichs und Italiens. Die Interalliierte Kommission verbürgt die Freiheit und Aufrichtigkeit des Stimmrechtes, sie wird vorhergegangenen Druck nicht gelaten lassen, noch nachfolgende Vergeltungsmaßnahmen dulden.

Landsleute!

Trotz allen Gewaltmitteln habt Ihr Euch in den 14 Monaten südslawischer Herrschaft nicht gebeugt. Nicht nur aus Gründen des Herzens habt Ihr in unwandelbarer, sprichwörtlicher Kärntner Heimatstreue im Bewußtsein der Zusammengehörigkeit mit den übrigen Landsleuten den südslawischen Dokumenten, Versprechungen und Drohungen widerstanden, auch alle Gründe des Verstandes sprechen gegen die von den Jugoslawen geplante Zerreißung Kärntens und gegen die An gliederung an das Königreich der Serben, Kroaten und Slowenen.

Nur ein freies, ungeteiltes Kärnten in den von der Natur so augenfällig vorgezeichneten Grenzen kann die

friedliche Zukunft

unseres Heimatlandes sicherstellen und ist die Gewähr für den wirtschaftlichen Wiederaufbau

des Landes. Für Südkärnten ist die Aufrechterhaltung der uralten, kulturellen und wirtschaftlichen Beziehungen zu Klagenfurt, Villach und dem übrigen Kärnten

eine Lebensfrage.

Das Rosental und der Bezirk Völkermarkt haben die Wahl zwischen der Zugehörigkeit zur

freien Volksrepublik Österreich

oder zur

SHS-Militärdynastie

des Königs Peter.

Es geht darum,

ob die Grenzen des Balkans die Karawanken sein werden, oder ob dessen Grenze durch unser Kärnten laufen soll, ob Ihr mit dem kulturell hochstehenden Volk in Österreich einem neuen Aufstieg entgegengehen oder ob Ihr Eure Zukunft auf

ungewisse Versprechungen und Lockungen der Südlawen bauen wollt; ob Kärnten weiterhin wieder ein Land der Ruhe und des Friedens sein soll, wie seit tausend Jahren, oder ob Kärnten wie seit dem Einbruch der Jugoslawen ein Land der Unruhen voll Hass und Unfrieden bleiben soll.

Schon die allernächsten Monate werden uns die Entscheidung bringen. Die ganze Welt blickt in der Entscheidungsstunde auf unser kleines Heimatland.

Durch die Zusicherung der freien, unbeeinflussten Volksabstimmung durch die Interalliierten Mächte ist uns der Sieg bei der Volksabstimmung sicher geworden. Die Jugoslawen werden durch ihre Agenten aber auch weiterhin Unruhen und blutige Zwischenfälle hervorrufen wollen, um so die ihnen so verhaftete freie Volksabstimmung zu verhindern. Wir Kärntner verabscheuen die Mittel des Terrors und der Gewalt und wollen auch in unserer Entscheidungsstunde unseren Ruf als ruhiges, friedliches Volk aufrechterhalten.

Landsleute!

Die Volksabstimmung entscheidet über das Schicksal unserer Heimat

für alle Seiten.

Dieser große Augenblick muß die Kärntner einig finden. Alle Interessen der Partei und des Standes müssen in dieser feierlichen Schicksalsstunde Kärntens zurücktreten, da Ihr aufgerufen werdet, vor aller Welt die Proleter Heimat treue abzulegen. Jedes Dorf, jeder Stand, jede Partei wettstreite

ohne Unterschied der Muttersprache,

dass klar und rein das unwandelbare Bekenntnis zur ungeteilten Heimat erfolge!

Die Pflicht für das Heimatland ruft!

Kärntner, wacht auf aus dem Druck der südslawischen Gewalt! Ihr seid frei, die Entscheidungsstunde schlägt! Die Monate des Wartens unter dem südslawischen Druck sind vorbei, schließt Euch zusammen, jetzt gilt die entscheidende Tat!

Klagenfurt, am 8. August 1920.

Der Kärntner Heimatdienst.